

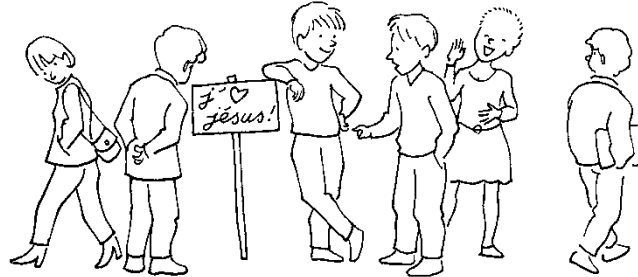
## 33<sup>e</sup> dimanche ordinaire C

P. André Kibeti (*samedi*)

P. Ludger Widmaier (*dimanche*)

Paroisse catholique francophone

13 novembre 2022



« Ce sera pour vous l'occasion de rendre témoignage. » Luc 21, 12

**Entrée R/:** Tebege bebege, one mvom, a Yerusalem yene, one mvom, Zamba woe a nyol'azu, one mvom (*Levez-vous, regardez comme il est grand, Jérusalem regarde, voilà ton Seigneur qui arrive, il est grand.*)

1. Lugane Zamba wan a ne mbeng é ne bidzeng eding dzié, ane dzam mbeng, oluge woé ayen yé nyé, ane dzam mbeng..

2. Eba bawog nnem mintié aledé bo, meven mese fô mese amane tindi, olugu woé ayen yé nyé, ane dzam mbeng.

3. Nyalang atitié ya yob ane feg abui, ayol otitié ose dzoé, ane Zamba, olugu woé ayen yé nyé, ane dzam mbeng.

**Coda :** Zamba wan ngul mese, ane dzam mbeng, Zamba wan feg atud, ane dzam mbeng, tam yen akya dzam di, azu bi kode, olugu ye Zamba wan, ane dzam mbeng.

### **Pardon**

1.2.Kyrie ! Kyrie ! Kyrie Eleison ! (bis)

3.Christe ! Christe ! Christe Eleison ! (bis)

### **Gloire**

**R/ : Gloire à Dieu, et paix sur la terre aux hommes qu'il aime! Gloire à Dieu, merveille pour l'homme, Alleluia!**

1. Nous te louons, nous te louons Nous t'acclamons, nous t'acclamons.

2. Nous t'adorons, nous t'adorons Nous te prions, nous t'adorons.

3. Agneau de Dieu, Agneau de Dieu Tu es la Paix, tu es la Paix.

4. Tu es vivant, tu es vivant Tu es l'Amour, tu es l'Amour.

5. Toi seul es Saint, toi seul es Grand. Tu es Seigneur, tu es vivant.

**1<sup>ère</sup> lecture** Lecture du livre du prophète Malachie 3, 19-20a

## **Psaume (Ps 97 (98))**

**R/ Il vient, le Seigneur, gouverner les peuples avec droiture.**

Jouez pour le Seigneur sur la cithare,  
sur la cithare et tous les instruments ;  
au son de la trompette et du cor,  
acclamez votre roi, le Seigneur !

Que résonnent la mer et sa richesse,  
le monde et tous ses habitants ;  
que les fleuves battent des mains,  
que les montagnes chantent leur joie.

Acclamez le Seigneur, car il vient  
pour gouverner la terre,  
pour gouverner le monde avec justice  
et les peuples avec droiture !

**2<sup>ème</sup> lecture Seconde lettre de St Paul apôtre aux Thessalonissiens 3, 7-12**

**Accl. Evangile R/ : Alléluia oh, alléluia oh, Alléluia oh, Jésus m'a sauvé.**

*« Jésus m'aime je le sais, Il m'a cherché, et trouvé, Mon Sauveur m'a libéré, Il m'a donné le salut. »*

**Evangile de Jésus Christ selon saint Luc 21, 5-19**

Credo - Prière Univ. Fidèles

**Prép. Dons E Mfumu Seigneur, daigne accepter nos offrandes!**

1. E e e Mfumu e yamba makabo (2x)Yamba makabo ya kimenga na beto (2x)  
Tala maboko na mono yo kele pamba (2x)Tala mono kimbeni, sukami ya ne (2x)  
Kikima mono talenda pesa na ngeye

**R/: (2x) Mfumu e, Mfumu e, Mfumu e, Mfumu ee (2x)**

2. Eeee Mfumu e yamba mapa (2x)Yamba mapa ya kimenga na beto. Tala  
maboko na mono...

3. Eeee Mfumu e yamba vino (2x)Yamba vino ya kimenga na beto Tala maboko  
na mono...

**Sanctus**

**R/ Saint, Saint, Saint, Saint est le Seigneur ! (2x)**

1. Le Ciel et la terre sont remplis de ta gloire, hosanna, dans les cieux.

2. Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur, hosanna, dans les cieux !

**Notre Père / Vater unser**

Vater unser im Himmel, geheiligt werde dein Name. Dein Reich komme, dein Wille  
geschehe, wie im Himmel so auf Erden.

Unser tägliches Brot gib uns heute und vergib uns unsere Schuld, wie auch wir  
vergeben unsern Schuldigern.

Und führe uns nicht in Versuchung, sondern erlöse uns von dem Bösen.

Denn dein ist das Reich und die Kraft und die Herrlichkeit in Ewigkeit. Amen

## **Agnus Dei Mwa Pata wa Nzambe**

*Agneau de Dieu, prends pitié de nous, pardonne nos fautes.*

1+2 Mwa Pata wa Nzambe eh eh eh eh (2x)O ko longola masumu ma bato o  
oh (2x)Yokela biso mawa eh eh mwa Pata (2x)Eh eh eh eh, eh eh eh eh he  
(2x)3-Pesa biso boboto eh he mwa Pata

**Communion R/ Par ton corps tu nous donnes la vie. Nous te disons  
merci, Seigneur.**

1. Tu es notre pain véritable Tu es notre source de vie,  
Tu nous as conviés à la Table, Où tu fais de nous tes amis.
2. Par ta vie, donnée pour tes frères Tu nous as montré le chemin.  
Guide sur tes voies de lumière Ceux que tu nourris de ton pain.
3. Ton repas Seigneur nous rassemble Nous mangeons le pain de ta Vie.  
Fais que nous parlions tous ensemble, Fort de ton amour, Jésus-Christ.

## **Action de grâce Que ma bouche chante ta louange**

1. De toi Seigneur, nous attendons la vie: que ma bouche chante ta louange. Tu  
es pour nous un rempart, un appui: que ma bouche chante ta louange. La joie  
du cœur vient de toi ô Seigneur: que ma bouche chante ta louange. Notre  
confiance est dans ton Nom très Saint! Que ma bouche chante ta louange.

**R/ Sois loué Seigneur, pour ta grandeur, sois loué pour tous tes bienfaits.  
Gloire à toi Seigneur, tu es vainqueur, ton amour inonde nos cœurs. Que  
ma bouche chante ta louange.**

2. Seigneur tu as éclairé notre nuit: que ma bouche chante ta louange. Tu es  
lumière et clarté sur nos pas: que ma bouche chante ta louange. Tu affermis  
nos mains pour le combat: que ma bouche chante ta louange. Seigneur tu nous  
fortifies dans la foi! Que ma bouche chante ta louange.

3. Tu viens sauver tes enfants égarés: que ma bouche chante ta louange. Qui  
dans leur cœur espèrent en ton amour: que ma bouche chante ta louange. Dans  
leur angoisse, ils ont crié vers toi: que ma bouche chante ta louange. Seigneur  
tu entends le son de leur voix! Que ma bouche chante ta louange.

**Envoi** 1. Vierge Sainte, Dieu t'a choisie Depuis toute éternité

Pour nous donner son fils bien-aimé Pleine de grâce, nous t'acclamons

**R/ Ave, Ave, Ave Maria**

2. Ô Marie, refuge très sûr Pour les hommes, tes enfants

Tu nous comprends et veilles sur nous Pleine de grâce, nous te louons

3. Tu demeures près de nos vies Nos mystères et nos espoirs

Pour que la joie remplisse nos cœurs Pleine de grâce, nous t'acclamons

4. Tu nous mènes auprès de ton fils Qui nous parle de l'amour

Et nous apprend ce qu'est le pardon Pleine de grâce, nous t'écoutons

**Quête de ce dimanche :**

*Pour les enfants sans famille et les orphelins*

## **ANNONCES** / à retrouver sur notre site [www.paroisse-catholique-berlin.org](http://www.paroisse-catholique-berlin.org)

**ATTENTION** : messe anticipée du samedi désormais à 17h (horaire d'hiver)

- **Nouveau !** Reprise de la chorale Saint Jean avec Danielle et Aline, jeudi soir à 18h30 : **choristes recherchés, en particulier ténors et basses !**
- **Samedi 26/11 : après la messe de 17h, atelier couronnes de l'Avent et moment de convivialité** ouvert à TOUS, bricoleurs, non bricoleurs, simples curieux... ! Contributions matérielles (branches, décorations, outils, ...), financières (offrandes) et gustatives (à manger avec les doigts) sont les bienvenues !
- **Dimanche 18/12 : Retraite de Noël** du Groupe Parole de Dieu après la messe **ouverte à tous !**
  - ⇒ **Venez nombreux** pour ce moment de prière et de convivialité!
- A venir : formation aux 1ers secours avec les Maltesers (cf formulaires)
- Mesures coronavirus : **port du masque recommandé, mais plus obligatoire** ; recommandation : ne pas participer à la messe en cas de symptômes

### **Activités**

- **Catéchisme** : le mardi avec Ségolène, Marion et Aurélie (Gleisdreieck)
- Préparation à la **1<sup>ère</sup> Communion** : un samedi par mois avec Martiale
- Préparation à la **Confirmation** (à partir de 14 ans) / contacter Axel
- **Servants de messe** : le dimanche + formations / contacter Hélène
- **Prière des mères** le lundi à 9h15 (jusque vers 10h) dans le quartier de St Thomas / contacter Marion + infos sur notre site web à AGENDA
- Groupe de prière « **Parole de Dieu** » chaque 2<sup>ème</sup> et 4<sup>ème</sup> dimanche après la messe dans l'église / contacter Nina
- **Chorale St Charles Lwanga** : répétitions vendredi 18h30 / contacter Léon
- **Chorale St Jean** : répétitions jeudi 18h30 / contacter Danielle et Aline

Pour toute demande de rendez-vous (sacrement de réconciliation ou autre sujet), vous pouvez contacter les Pères par mail :

- **Père André KIBETI** : [andre kibeti@yahoo.com](mailto:andre kibeti@yahoo.com)
- **Vicaire paroissial, Père Ludger WIDMAIER SSCC** : [ludger.widmaier@sscc.de](mailto:ludger.widmaier@sscc.de)

Horaires du **secrétariat** : **mardi et vendredi de 10h à 13h** / tél. 030 414 24 73

Horaires des **messes** : **vendredi 19h,**  
**samedi 17h** (messe anticipée du dimanche) et **dimanche 11h**

**PAROISSE CATHOLIQUE FRANCOPHONE DE BERLIN**

Schillerstr.101, 10625 Berlin

**Email** : [info@paroisse-catholique-berlin.org](mailto:info@paroisse-catholique-berlin.org)

**Spenden** : Paroisse Cath. Francophone,  
PAX-Bank IBAN : DE44 3706 0193 6002 3760 14

BIC (SWIFT-Code) : GENODED1PAX